



**区内初の高齢者集合住宅**  
 区で初めての高齢者集合住宅「要町つつじ苑」が完成した。民間ビルを区が借り上げ、高齢者用住宅として整備したもので、1階は「千川南自転車駐車場」になっている。



**空き缶回収機「くうかん鳥」による回収事業開始**  
 空き缶の資源化、ごみ減量を図るため、資源リサイクル推進の一環として、区内の公共施設13か所に空き缶回収機を設置した。



**リボンサービス事業開始**  
 10月1日、社会福祉協議会を運営主体とした会員制有料在宅福祉サービス「リボンサービス」がスタートした。会員数も順調に増え、21世紀の本格的な高齢社会に向けて、区民のこころとこころが結ばれ、福祉のすそ野がより一層広がる事が期待される。

# ふだん着で 世代を超えて 集うまち としま

平成3年を ふりかえって

今年も余すところわずかになりました。国内では、4月の統一地方選挙、9月には景気が戦後最長だった昭和40年以降の「いざなぎ景気」の57か月を超えました。また、海外では、中東戦争の終結、冷戦構造からの脱却、8月のソ連のクーデター、民族独立など平成3年は変化に富んだ年であつたといえます。区政においては、「新公共施設整備中期計画」「高齢社会対策総合計画」の策定や「住宅マスタープラン」の策定に向けての検討着手、さらには、資源リサイクル対策の本格化など、21世紀へ主張するとしまの構築に向け、着実な前進を続けてきました。

来る平成4年が、今年にも増して区民の皆さんにとつて、幸多き年になるようにお祈りして、一年の締めくくりとします。



**谷端川北緑道・南緑道が完成**  
 谷端川は、昭和40年代にふたがかけられ、上部を遊歩道や児童遊園として利用してきたが、昭和58年から水と緑の散歩道として再整備を進め、今年全線2.2kmの工事が完了した。四季折々の花が楽しめるように、たくさんの低木や草花を植え、親水公園も作られている。



**豊島シニアカレッジ**  
 豊島シニアカレッジ(旧老人大学)に本年度から「専修コース」が設置された。派遣先は大正大学。約2倍の競争率を突破した58歳から68歳までの5名が、2年間の勉強をスタートした。



**第3回アゼリアフェスティバル**  
 5月12日、花と緑であふれる、美しいうらおいのある文化都市をめざし、南池袋公園と池袋西口公園で「花と緑のゆたか島」をテーマに開催された。当日は、花と緑の歌声広場などのアトラクションもあり小雨模様にもかかわらず、多くの来場者が花と緑を満喫していた。

平成3年 1年の歩み	
1月 11日	・豊島区新公共施設整備中期計画「豊島区高齢社会対策総合計画」策定
1月 15日	・新成人4千7百人誕生(うち外国人26人)
2月 13日	・平成3年度予算案発表
2月 2日	・第4回「みつげよう私」としま」写真コンテスト入賞作品発表
2月 25日	・豊島区生涯学習推進計画」策定
2月 29日	・豊島区高齢者在宅サービス推進委員会報告
4月 1日	・谷端川北緑道・南緑道供用開始
4月 1日	・「ハロートシマ」「ニイハオトシマ」外国人編集協力者3名決まる
4月 2日	・地方自治法等の一部を改正する法律施行(監査委員制度の改正等)
4月 7日	・都知事選挙
4月 15日	・「彩」佐藤明 豊島区を撮る」刊行
4月 19日	・豊島シニアカレッジ「専修コース」第1期生受講開始
4月 21日	・区長・区議会議員選挙
4月 30日	・外国人3名を含む平成3年度区政モニター40名決まる
5月 1日	・教育委員会広報「としまの教育」創刊
5月 2日	・第16回豊島区憲法記念のつどい開催
5月 12日	・第3回アゼリアフェスティバル開催
5月 15日	・豊島区高齢社会対策推進区民会議発足
5月 20日	・長崎地区総合施設オープン(ことぶきの家、高齢者在宅サービスセンター、区民集会所、休日診療所、歯科休日応急診療所)
5月 21日	・高齢者集合住宅要町つつじ苑オープン
5月 24日	・第1回区議会臨時会で
6月 15日	・第6回豊島区世論調査実施
6月 17日	・豊島区福祉のまちづくり推進会議発足
6月 26日	・「くうかん鳥」による空き缶回収事業開始
6月 27日	・東京音楽大学からアンプライトピアノ寄贈
7月 1日	・改正車庫法施行
7月 12日	・青年国際交流セミナー開催(14日まで)
7月 24日	・豊島区立学校の適正規模等に関する審議会中間報告
8月 9日	・豊島非核平和のつどい開催
8月 21日	・環境展'91開催
8月 22日	・第2回「としま区民芸術祭」第3回池袋演劇祭」開催
9月 1日	・豊島区総合防災訓練
9月 2日	・長崎豊寿園配食サービス開始
9月 28日	・平成3年度街づくり大賞発表
10月 1日	・社会福祉協議会で会員制有料在宅福祉サービス(リボンサービス)開始
10月 4日	・中央・雑司が谷・池袋の3図書館がオンラインで結ばれる
10月 4日	・老人保健法等の一部を改正する法律公布
10月 5日	・路上美術館おもしろつきり芸術'91(11月4日まで)
10月 28日	・池袋駅東西連絡デッキ実現に向けてのシンポジウム開催
11月 1日	・目白駅自転車置き場開設
11月 16日	・青少年マンガコンペ'91入賞作品発表
12月 4日	・人権週間(10日まで)

譲渡に係る特別税率等の改正

区分	現行	改正	備考
超短期所有土地に係る事業所得等	15% 区11% 都4%	同左	平成10年度まで延長
一般の長期譲渡所得	4,000万円以下の部分	6% 区4% 都2%	平成4年1月1日以後の譲渡から適用
	4,000万円超の部分	7.5% 区5.5% 都2%	
優良住宅地等に係る長期譲渡所得	6% 区4% 都2%	5% 区3.4% 都1.6%	平成3年1月1日以後の譲渡所得から適用
特定市街化区域農地等に 係る長期譲渡所得	4,000万円以下の部分	6% 区4% 都2%	経過措置の平成4年1月1日から平成5年3月31日までの譲渡について適用
	4,000万円超の部分	7% 区5% 都2%	
居住用財産に係る長期譲渡所得	4,000万円以下の部分	4% 区2.7% 都1.3%	平成4年1月1日以後の譲渡から適用
	4,000万円超の部分	5% 区3.4% 都1.6%	

◇内容等：左表のとおり。また、寄付金控除の対象枠が追加されました。現行では共同募金会のみでしたが、今回の改正で

日本赤十字社が加わりました◇  
詳細：区民税第一・二係内線2314121

譲渡に係る特別税率等が改正されました



白鳥英美子



石森かずえ

1月15日(祝) 午前11時30分開式(10時45分開場)東京芸術劇場  
◇対象：昭和46年4月2日から47年4月1日までに生まれ、豊島区内にお住いの方◇内容：①大ホール音楽成人式↓演奏：豊島区管弦楽団、指揮：家田厚志、歌唱：白鳥英美子、司会：石森かずえ②大会議室はた

「成人の日」のつどいに  
参加しましょう

年末年始区役所等の開設状況

施設名	年末	年始
区役所・出張所・福祉事務所・保健所・道路工事事務所・公園工事事務所・消費生活センター・勤労青少年センター・心身障害者福祉センター・福祉作業所・生活実習所	12月27日(金)まで	1月4日(土)から
豊島荘・高層清流園 *秀山荘工事休館中	12月23日(月)まで	1月2日(木)から
長崎保健所講堂・区民集会所(西巢鴨・上池袋第二・東池袋第二・池袋第一・池袋本町・高田第一・南長崎第一・南長崎第二・高松・要町第二)老人福祉センター・ことぶきの家	12月26日(木)まで	1月6日(月)から
郷土資料館・雑司が谷旧宣教師館・図書館・区民集会所(東池袋第一・池袋第三・目白)	12月27日(金)まで	1月5日(日)から
教育センター	12月27日(金)まで	1月6日(月)から
要町図書館貸出センター・池袋授産場	12月27日(金)まで	1月4日(土)から
勤労福祉会館・豊島公会堂・区民センター・南大塚ホール・社会教育会館・青年館・体育館・体育場・目白庭園 区民集会所(巢鴨・上池袋第一・南池袋・西池袋・池袋第二・雑司が谷・高田第二・南長崎第三・長崎第一・長崎第二・長崎第三・要町第一)厚生会館・児童館・保育園	12月28日(土)まで	勤労福祉会館は1月4日は窓口業務のみで一般利用はありません
ゲートボール場(豊島プール)	12月28日(土)まで	1月6日(月)から
中学校スポーツ開放	12月28日(土)まで	1月8日(水)から
荒川野球場	12月28日(土)まで	降雪等により1月2日は休場
三芳グラウンド	12月25日(水)まで	
自転車駐車場(池袋駅西・池袋駅北・要町駅南・要町駅北・千川駅南) 自転車保管所(北池袋・上池袋・千早) 南池袋斎場	12月31日(火)まで	1月4日(土)から
猪苗代青少年センター	通年開設	

貸付金の種類	貸付限度額	償還期間・利率	
事業開始資金	2,180,000円	7年以内・年3%	
事業継続資金	1,090,000円	3年6カ月以内・年3%	
修学資金	高校	11,000~24,000円(月額)	20年以内・無利子 (専修学校その他の課程のみ5年以内)
	高等専門学校	14,000~34,000円	
	短大・大学	26,000~41,000円	
	専修学校	11,000~40,000円	
技能習得資金	(3年以内)月額22,000円	10年以内・年3%	
修業資金	(3年以内)月額22,000円	5年以内・年3% (学生大臣の指定するものは無利子)	
就職支援資金	85,000円	5年以内・年3%	
療養資金	250,000円または380,000円	5年以内・年3%	
生活資金	月額60,000円または91,000円	5~10年以内・年3%	
住宅資金	1,150,000円または1,800,000円	6年以内・年3%	
転宅資金	210,000円	3年以内・年3%	
就学支援資金	小学校入学者	34,900円	20年以内 (専修学校その他の課程のみ5年以内)
	中学入学者	40,400円	
	高校・高専専修学校	75,000円	
	短大・大学専修学校(専門課程のみ)	85,000円	
その他の施設	75,000~85,000円	5年以内	
結婚資金	260,000円	5年以内・年3%	
児童扶養資金	月額12,230円または37,000円	10年以内・無利子	

母子家庭の方々の経済的自立を助け、児童の福祉を増進するための資金をお貸ししています。◇対象：都内に6か月以上お住まいの母子家庭の母で、20歳未満のお子さんを扶養している方◇貸付金額・利率等：左表のとおり◇保証人：連帯保証人が一人必要◇償還の方法：元利均

東京都母子福祉資金

製造業の事業所の皆さんへ

12月31日現在で、全国一斉に工業統計調査を実施します。この調査は、統計法に基づく国の指定統計で「製造業」に属する事業所(従業者3人以下の事業所の一部を除く)を対象とするものです。事業所数、従業者数、製造品出荷額、原材料使用額などを調査することにより我が国の工業の実態把握、および景気・中小企業対策の立案等さまざまな計画や施策の基本資料として利用されています(新聞業、出版業の事業所も企画・編集・発行などを製造工程の一部とみなし「製造業」に分類されるため、調査の対象となります)。

また、工業統計調査の対象でなおかつ30人以上の従業者がいる事業所に対しては、石油等消費構造統計調査も同時に実施されます。この調査では、燃料および電力の使用状況などを調査することにより、エネルギーの需給計画作成や石油政策、省エネルギーの推進、総合エネルギー

政策立案等の基礎資料として利用される重要なものとなります。調査方法は、統計調査員が1月6日ごろから各事業所を訪問し、調査票の記入依頼および回収する方法で行いますので、その際には、調査票にご記入のうえ提出してください。◇詳細：統計調査係内線242517



気管支ぜん息等の児童は医療費の助成が受けられます

大気汚染により、気管支ぜん息、ぜん息性気管支炎、慢性気管支炎、肺気腫のいずれかにかかっている、現在引き続き1年(3歳未満は6か月)以上東京都の区域以内に住んでいる18歳未満の児童は、東京都の条例による「大気汚染による健康障害者医療費助成制度」の申請ができます。

認定されると、医療費(健康保険のきく範囲で、認定された疾病の治療のうち自己負担分)の助成が受けられます。

◇申請先：管轄の保健所◇詳細：公害補償係内線2525

区分	(月額)	
	福祉事務所からの補償員交付(無し)	福祉事務所からの補償員交付(有り)
人工肛門	10,180円	1,935円
人工膀胱	10,790円	助成なし

10月から助成限度額が左表のとおり変更されました。◇詳細：障害者福祉係内線2618

区民集会所の休館について

上池袋第一区民集会所は工事のため、2月1日から29日まで休館します。

献血にご協力ください

移動採血車12月の予定

◇日赤西武献血ルーム：25日◇癌研究会付属病院：25日◇巣鴨駅：26日◇大塚駅南口：26日◇池袋駅東口：27日◇30日◇サンシャイン60地下道前：28日◇29日

◇詳細：東京都駒込赤十字血液センター☎3940・5611

南長崎第二ことぶきの家および南長崎第二区民集会所の休館について

1月15日、16日(予定)までで玄関周リスロープ工事のため休館します。

◇詳細：南長崎第二ことぶきの家☎3950・8676

人工肛門・人工膀胱補償員購入助成額が変更になりました

赤十字老人家庭看護法講習会

1月17・20・22・24・28日の5日間 午後1時~4時30分 日本赤十字社東京都支部(新宿区大久保1の2の15)◇対象：講習会の全日程を欠席・遅刻・早退なく参加できる18歳以上の方◇内容：なたきりのおとしりの看護、おとしりに起こりやすい病気の看護、高齢期の理解、おとしりの心と体など◇費用：無料◇定員：20名◇申込み・詳細：日本赤十字社東京都支部普及課☎5273・6746

# 高齢者のための区営住宅 千川つじ苑の入居者を 来年1月に募集します

「千川つじ苑」は、住宅にお困りのおとしよりが、安心して暮らせるように配慮した高齢者のための区営住宅で、シルバークロッシングの指定を受けた初めての住宅です。

段差をなくしたり、手すりや緊急通報装置などを設けるとともに、必要な対応をするために生活協力員がいます。

◆申込資格：住宅に困難しているおとしよりで、①65歳以上（世帯用は、同居者も65歳以上）②区内在住5年以上③所得が第2種公営住宅の基準以下の方（例）単身で収入が年金だけの場合55万6千600円以下

※申込み時に相談ください。

◆募集戸数：単身用24戸、世帯用6戸◆使用料：単身用5万5千円、世帯用6万円（収入に応じて、減額する制度があります）◆申込書の配付：1月16日から区役所等で配付

## 千川つじ苑の概要

- 所在地：豊島区千川2の9の10
- 構造：鉄筋コンクリート3階
- 交通：営団地下鉄有楽町線千川駅徒歩10分
- 併設施設：千川豊島園、千川区民集会所

## 今後の計画

豊島区では、千川つじ苑のような住宅を、平成12年までに400戸建設する予定です。

◆来年度の募集予定：東鴨つじ苑（東鴨四丁目）↓平成4年7月頃、長崎つじ苑（長崎六丁目）↓平成5年1月頃

◆申込み・詳細：施設整備係 内線2696

## 「将来、総理大臣になりたいな」

宮原慎悦君  
(立教小2年)



「SAVE THE EARTH 今、私たちにできること」(読売新聞社主催)の作文、小学生の部で入賞したのは、菅原慎悦君(立教小2年)。

自分が勉強したときにできる消しゴムのかすを、空になった牛乳パックに入れて、一週間たったらまとめて捨てるという、とても身近な内容だ。

ごみのことをもっと知ろうと、お母さんと一緒に杉並の清掃工場を見学し、その経験をもふまえて書いたのが今回受賞となった作文だ。

慎悦君は、そろばんや書道などいろいろなことにチャレンジしている頑張り屋さんだ。

夏休みには、サントリーホールで行われた「いのちのコンサート」のこともミュージカルに

も出演した。一部では収容所の子ども役、二部では、モーツァルトの子ども役として得意のピアノを披露した。

いま、学校で好きな科目は算数と国語。

特に、本を読むのが大好きで、お父さんから、最近速読の方法を教えてもらい1か月に伝記や自伝などを数多くの本を読んでいる。

慎悦君には、ちょっとした自慢がある。それは、3歳の時から1日も欠かさず日記をつけていることだ。「今回賞をいただいたのは、文章を書くことに慣れてきたのも大きいですね」と語るお母さん。

将来は「総理大臣になって政治をまとめて日本の国を立派にしたい」ともたのしい慎悦君。

## 暴力団追放に関する宣言

犯罪や暴力のない平穏で明るい街の実現は、私たち区民の切実な願いです。「暴力団追放宣言に関する決議」が、12月19日の本会議において、全会一致で採択のうえ、「暴力団追放に関する決議」が議決されました。

これに基づいて、次のとおり宣言します。

## 暴力団追放に関する宣言

犯罪や暴力のない、住みよい地域社会が形成され、安心して生活できる明るい街の実現は、すべての区民の願いである。

しかし、この願いに反し、近年、暴力団による対立抗争、発砲、民事介入暴力等の事件が全国的に発生し、豊島区においても、地域の安全と業務遂行の平穏が著しく侵されている。

このような暴力団による違法・不当な行為は、区民の切実な願いを踏みにじるものであり、断じて許されるものではない。

よって豊島区は、すべての区民と関係機関が一体となって、暴力団を追放し平穏な明るい社会の実現をめざすものである。

右宣言する。

平成三年十二月十九日 東京都豊島区

## わが家の健康

### アルコール依存症は「病気」です

現代人はストレスがたまっています。日が暮れると、憩いの時間を求めて一杯の酒を飲み、アルコールは現代人にとって、人間性回復と精神安定剤の役割を果しています。酒が百薬の長といわれるゆえんです。しかし度を越せば酒害となります。現代人は多少ともアルコール依存に陥っているといえます。

日本は豊かになり飲酒量も増えました。成人男性の9割、成人女性の5割、日本人の約半分が飲酒しています。そのうちアルコール依存症が約20万人もいます。アルコール依存症は①からだの病気②心の病気③社会的病気④現代的病気です。

その特徴として、(1)酒を長期間、5合以上飲み続け、全身の臓器障害(肝臓、消化管、神経系、心臓等の障害、糖尿病、膵炎等)をひき起こします。(2)自分からアルコール依存症を自覚して専門的治療を求めず、自分の心が病んでいるという「病識」が欠如しています。そして自分はアルコール依存症ではないと否認し、決して反省せず、責任転嫁をします。適量でやめることはできず(抑制欠如)、しらふでは何もいえず、同情を求め、甘やかしに期待する依存的性格で、概して精神的に未熟です。(3)よく見られるのは欠勤で、月曜日とか連休後が多い。出張中飲みつづれたり、隠れ飲みをし、人間関係のトラブルを起し、家庭でも全員が葛藤の泥沼にひきずりこまれ、「家族全体の病」をひき起こします。もともと被害をこうむるのは子どもであり、人格形成上ゆがんでしまいます。

治療・回復は、まず第一に断酒すること、そのために①からだの治療②心の治療③社会的治療を総合的に並行して行う必要があります。

## 1月の巡回教育相談

区内の各児童館で、お子さんの教育上の悩みごとなどの相談に応じたいと思いますので、お気軽にご利用ください。

なお、教育センターでは、面接等による教育相談や電話相談も行っています。

日	曜日	児童館名	時間
8	水	上池袋第一	
9	木	上池袋第二	
10	金	東池袋	
13	月	南池袋	
14	火	西池袋	
16	木	池袋第一	
17	金	池袋第二	
20	月	池袋本町	
21	火	雑司が谷	
23	木	高田	
24	金	目黒	
25	土	南長崎第一	
27	月	南長崎第二	
28	火	長崎第一	
30	木	長崎第二	

午前9時30分～正午

◇電話教育相談専用 ☎3980094

## 1月 保健所カレンダー

◎ 受付時間は下記の( )の時間です

事業名	池袋保健所 ☎3987-4171	長崎保健所 ☎3957-1191
乳児健康診査(4カ月児) (3年9月生まれの方)	7、21日(火) (1:00~2:00)	21、28日(火) (1:30~2:30)
1歳6カ月児健康診査 (2年7月生まれの方)	10、17日(金) (9:00~10:00)	23、30日(木) (9:00~10:00)
3歳児健康診査 (63年12月生まれの方)	14日(火)(9:00~10:00) 14、28日(火)(1:00~2:00)	9、16日(木) (1:00~2:00)
3歳児心理相談	14日(火)(9:00~10:00) 14、28日(火)(1:00~2:00)	9、16日(木) (1:00~2:00)
3歳児歯科健康診査 (63年12月生まれの方)	14日(火)(9:00~10:00) 14、28日(火)(1:00~2:00)	9、16日(木) (1:00~2:00)
歯科衛生相談 (4歳未満の方)	9、16、23、30日(木) (9:00~10:30)	14、21、28日(火) (9:00~10:30)
産婦健康診査	7、21日(火) (1:00~2:00)	23、30日(木) (1:30~2:30)
乳幼児健康診査に伴う 母親の結核検診	7、21日(火) (1:00~2:00)	21、28日(火) (1:30~2:30)
ツベルクリン反応検査 (4歳未満の方)	7、21日(火) (1:00~2:00)	21、28日(火) (1:30~2:30)
結核予防接種(BCG) (4歳未満の方)	9、23日(木) (1:00~2:00)	23、30日(木) (1:30~2:30)
風しん抗体検査	8、22日(水)〈電話予約〉 (9:00~10:30)	毎週月曜日 (9:00~10:30)
一般健康相談 (健康診断日)	毎週水曜日(9:00~10:30) (事業所健診は予約制)	毎週月曜日(9:00~10:30) (事業所健診は予約制)
一般健康相談 (健康診断結果、診断書交付)	一般健康相談(健診)の翌週 月曜日(9:00~10:30)	一般健康相談(健診)のその週 金曜日(9:00~10:30)
成人病相談	8、29日(木) (1:00~2:30)	17日(金) (1:30~2:30)
成人歯科相談	22日(木)(1:30~2:30)	29日(木)(1:30~2:30)
心の相談	10、24日(金)〈電話予約〉 (1:30~2:30)	10、24日(金)〈予約制〉 (1:30~2:30)
療育相談	6、20日(月) (1:00~2:30)	—
機能訓練	20日(月)(1:00~1:30)	13日(月)(1:30~3:30)
田親学級	—	—
健康体操教室	毎週月曜日 (10:00~11:30)	6、20日(月) (10:00~12:00)
酒害相談	9、23日(木)(1:30~2:30) (事前にご相談ください)	—
老人心の相談	—	14日(火)〈予約制〉 (1:30~3:30)
胃がん検診	—	22、29日(木) (8:45~9:15) (予約制)
住民健診	22日(木)〈予約制〉 (1:30~3:00)	22日(木)〈予約制〉 (1:00~2:30)
アイケア	毎週火、水、金曜日 (事前にご相談ください)	毎週月、水、木曜日 (事前にご相談ください)
エイズ電話相談	9:00~12:00、1:00~5:00 (土曜日の午後、閉庁時を除く)	—

田子健康相談 13日(月) 午後1時30分~2時30分 池袋保健所

**英会話教室**  
1月23日、3月26日の毎週木曜日 午前10時30分~正午 東池袋ことぶきの家◆内容：初心者向けの簡単な日常会話◆講師：富田啓子氏◆費用：無料◆定員：20名◆申込み：1月6日から直接当館へ(電話不可)◆詳細：当館 ☎3971-0781

**華道教室** (古流松蔭流)  
1月16日、3月19日の第1、3木曜日 午前10時~11時30分 長崎ことぶきの家◆講師：佐藤理真氏◆費用：2千円(月額) 花材代◆定員：20名(先着順)◆申込み：12月26日から費用を添えて直接当館へ◆詳細：当館 ☎3554-4411

**エッセイ教室**  
1月30日、3月26日の毎週木曜日 午後1時30分~3時(全9回) 要町ことぶきの家◆対象：初めてエッセイを書いてみたい方◆講師：木村治美エッセイストグループ 吉田陽子氏◆費用：無料◆定員：20名(先着順)◆申込み：12月26日から当館窓口で電話◆詳細：当館 ☎3959-2281

**まちかど**  
1月15日、2月16日(予定)まで女関周リースロープ化工事のため休館します。  
◇詳細：南長崎第二ことぶきの家 ☎3950-8676

**華道教室** (古流松蔭流)  
1月16日、3月19日の第1、3木曜日 午前10時~11時30分 長崎ことぶきの家◆講師：佐藤理真氏◆費用：2千円(月額) 花材代◆定員：20名(先着順)◆申込み：12月26日から費用を添えて直接当館へ◆詳細：当館 ☎3554-4411

**エッセイ教室**  
1月30日、3月26日の毎週木曜日 午後1時30分~3時(全9回) 要町ことぶきの家◆対象：初めてエッセイを書いてみたい方◆講師：木村治美エッセイストグループ 吉田陽子氏◆費用：無料◆定員：20名(先着順)◆申込み：12月26日から当館窓口で電話◆詳細：当館 ☎3959-2281



**まちかど**  
60歳以上の区民の方へ

1月16日、3月19日の第1、3木曜日 午前10時~11時30分 長崎ことぶきの家◆講師：佐藤理真氏◆費用：2千円(月額) 花材代◆定員：20名(先着順)◆申込み：12月26日から費用を添えて直接当館へ◆詳細：当館 ☎3554-4411

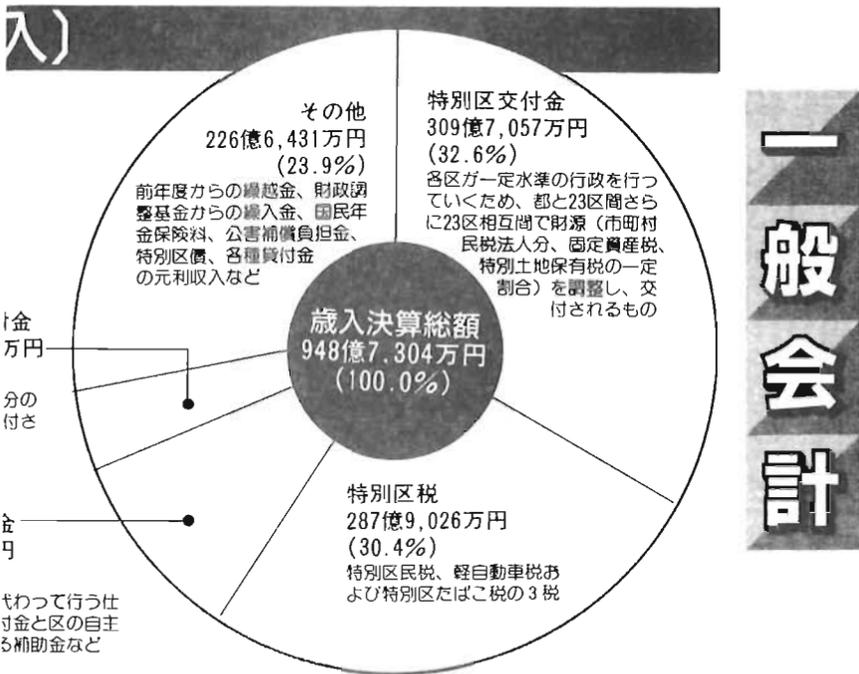
# 力ある豊島区の実現をめざして

## 区の財政と職員給与の状況

財政状況の公表は、「地方自治法」と「東京都豊島区財政状況の公表に関する条例」に基づいて、毎年2回（6月と12月）行うものです。

今回は、「平成2年度決算のあらまし」と「平成3年度予算の現況」および「豊島区の職員給与等の状況」についてお知らせします。詳しくお知らせになりたいことや、疑問の点がありましたら、財政係内線2121、または給与係内線2245へ。

### 算のあらまし



### 一般会計

### 一般会計決算の収支

区分	決算額	予算額	収入(執行)率
歳入(A)	948億7,304万円	955億5,337万円	99.3%
歳出(B)	911億2,823万円	955億5,337万円	95.4%
形式収支(C) = (A) - (B)	37億4,481万円		
翌年度へ繰り越すべき財源(D)	4,322万円		
実質収支(E) = (C) - (D)	37億 159万円		

※ 翌年度へ繰り越すべき財源は、明許繰越に伴う翌年度繰越所要財源です。明許繰越は、翌年度へ繰り越すことが予想されたため、あらかじめ平成2年度補正予算に繰越明許費として計上したもので、2年度内に執行を終えなかった金額を平成3年度へ繰り越しました。

### 平成3年度予算の現況(平成3年9月末現在)

#### 平成3年度一般会計の予算と収支の現況

歳入	予算現額		構成比	収入率	歳出	予算現額		構成比	執行率
	収入済額	未収入額				支出済額	未支出額		
特別区税	287億3,788万円	123億2,820万円	31.2%	42.9%	民生費	294億9,875万円	132億5,160万円	32.0%	44.9%
特別区交付金	256億7,025万円	119億2,510万円	27.9%	46.5%	教育費	185億7,659万円	87億3,568万円	20.2%	47.0%
国庫支出金	61億7,779万円	23億1,618万円	6.7%	37.5%	総務費	126億4,994万円	53億 655万円	13.7%	41.9%
利子割交付金	38億4,442万円	19億1,638万円	4.2%	49.8%	土木費	118億7,567万円	71億5,984万円	12.9%	60.3%
都支出金	35億4,795万円	5億1,988万円	3.8%	14.7%	都市整備費	41億 451万円	17億7,222万円	4.5%	43.2%
地方譲与税	21億7,187万円	1億4,495万円	2.4%	6.7%	衛生費	38億3,434万円	16億6,752万円	4.2%	43.5%
その他	219億3,159万円	149億1,002万円	23.8%	68.0%	その他	115億4,195万円	53億9,389万円	12.5%	46.7%
計	920億8,175万円	440億6,071万円	100.0%	47.8%	計	920億8,175万円	432億8,730万円	100.0%	47.0%

※ 予算現額は、平成3年度当初予算額に、平成2年度からの繰越額を加えた額です。

#### 特別区債の現在高

施設、道路、公園などの大規模な建設事業には、一時的に多額の財源を必要とします。その財源補充のため区が長期にわたって借り入れる資金を特別区債といいます。特別区債は、財源の年度間の調整と、区債により建設される施設の経費を将来の利用者にも公平に負担してもらうという考えにより発行されています。平成3年9月末現在の借入残高は、170億6,968万円です。

#### 一時借入金

財政運営上、一時的に支払資金に不足を生じる場合、年度内に返済することを条件に、銀行などから短期的に借り入れる資金を一時借入金といいます。平成3年度の借入限度額は20億円ですが、9月末現在、借り入れの実績はありません。

#### 区有財産の現在高(平成3年9月末現在)

財政調整基金	58億5,741万円
用地取得基金	69億8,443万円
庁舎等建設基金	171億4,923万円
文化振興基金	5億7,753万円
奨学基金	6,828万円
有価証券・債権など	11億1,952万円
土地	656,987㎡
建物	359,375㎡

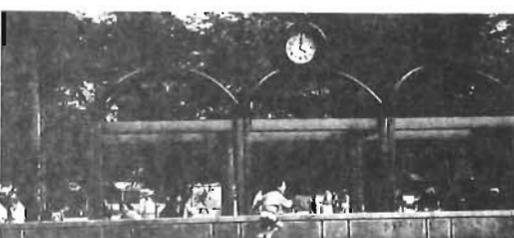
### 「としま」このように使われました

- 児童育成手当.....28万円
- 保育所環境整備.....13億9,805万円
- 児童館環境整備.....7,981万円
- 難病患者福祉手当.....2,473万円
- 節目年齢健康診査.....1億5,286万円

- 児童育成手当.....1億9,289万円
- 保育所環境整備.....3億1,126万円
- 児童館環境整備.....1億3,394万円
- 難病患者福祉手当.....1億4,101万円
- 節目年齢健康診査.....1億5,286万円

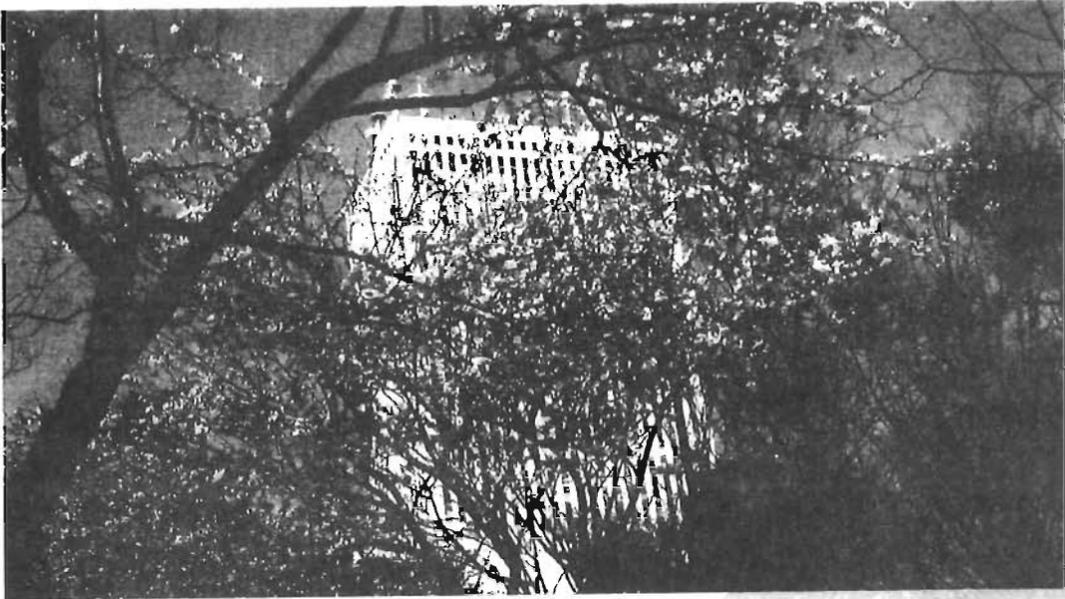
#### うるおいのあるまち

- 池袋地区複合空間基盤施設整備計画策定.....4,042万円
- 日本庭園の建設・開遊.....3億1,636万円
- 地区別整備方針の推進・PR.....1,609万円
- 都市整備の課題別基本計画策定.....1,965万円
- 「街づくり統計図説」の作成.....527万円
- 「街づくり大学」の開設.....544万円
- 東京芸術劇場周辺整備.....3億 123万円
- 都市計画道路補助72号線の整備.....9億6,645万円
- 区道の整備.....12億3,034万円
- 道路管理システムの導入.....2,869万円
- 居住環境総合整備.....18億2,194万円
- 橋梁の整備.....14万円
- 公園・児童遊園の新設・改修.....70億2,043万円
- 自転車等駐車場の設置・運営.....9,683万円
- 路切の改良.....3,174万円
- 「環境展」の開催.....378万円
- 谷端川緑道の整備.....1億8,714万円
- 優良再開発建築物整備促進.....1億4,656万円
- 狭あい道路拡幅整備.....6億2,351万円
- 池袋南交差地下道の整備.....1億6,786万円



#### 計画の実現のために

- 法律相談40周年.....97万円
- 国勢調査.....1億2,688万円
- 区民集会所の建設.....1億7,285万円



# 21世紀へ魅

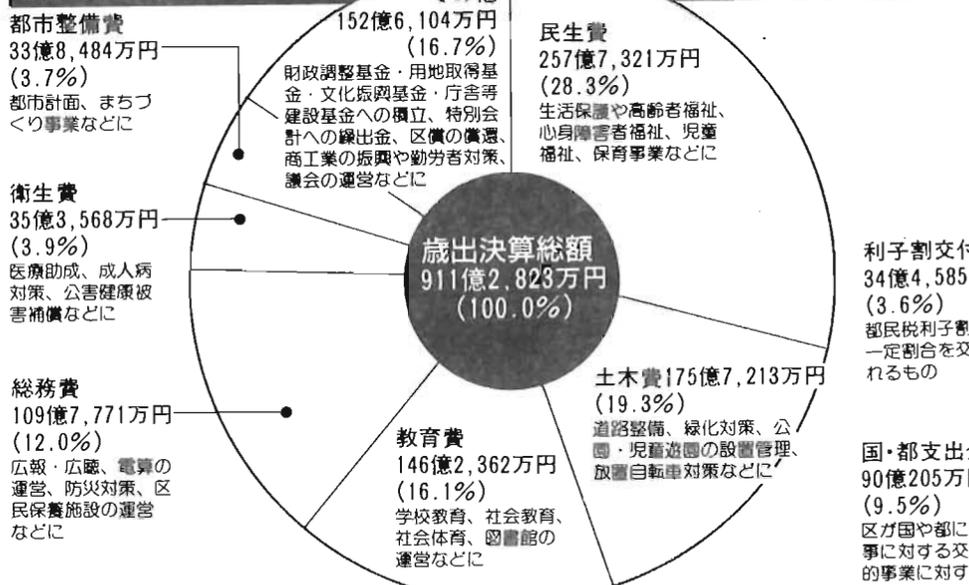
## PART 1 豊島

### 〈歳出決算の推移〉

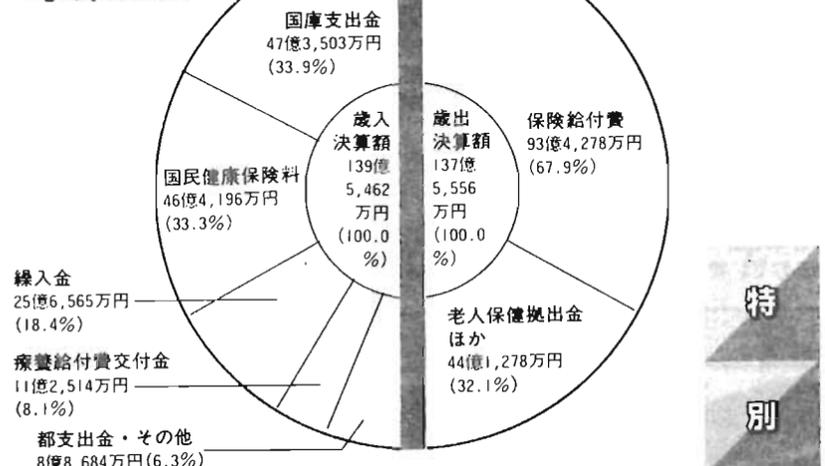
会計	年度	63年度	元年度	対前年度 伸び率	2年度	対前年度 伸び率
一般会計 ( )は構成比		772億9,767万円 (100.0%)	876億9,973万円 (100.0%)	13.5%	911億2,823万円 (100.0%)	3.9%
性質別 内訳	人件費	198億1,296万円 (25.6%)	209億2,102万円 (23.9%)	5.6%	222億 435万円 (24.4%)	6.1%
	物件費	107億4,241万円 (13.9%)	123億3,319万円 (14.1%)	14.8%	134億2,417万円 (14.7%)	8.8%
	扶助費	94億3,198万円 (12.2%)	96億4,022万円 (11.0%)	2.2%	97億5,665万円 (10.7%)	1.2%
	投資的経費	108億4,629万円 (14.0%)	232億6,298万円 (26.5%)	114.5%	254億7,953万円 (28.0%)	9.5%
	公債費	21億2,798万円 (2.8%)	23億1,458万円 (2.6%)	8.8%	25億 133万円 (2.7%)	8.1%
	その他	243億3,605万円 (31.5%)	192億2,774万円 (21.9%)	△21.0%	177億6,220万円 (19.5%)	△7.6%
	国民健康保険事業会計	134億 213万円	140億8,887万円	5.1%	137億5,556万円	△2.4%
老人保健医療会計	125億7,481万円	131億4,304万円	4.5%	139億1,395万円	5.9%	
計	1,032億7,461万円	1,149億3,164万円	11.3%	1,187億9,774万円	3.4%	

### 平成2年度決算

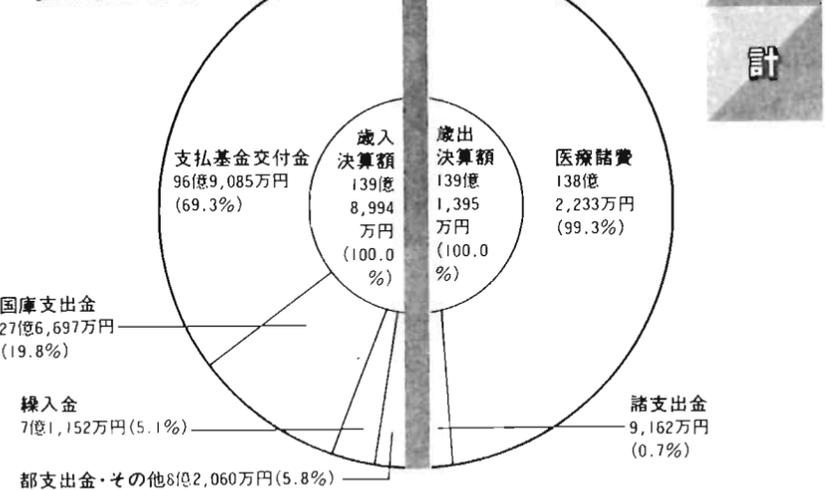
#### 〔歳出〕



#### 国民健康保険事業会計



#### 老人保健医療会計



#### 主な使いみち みんなできずく生活文化都市

##### 文化をはぐくむまち

- 「豊島区民芸術祭」の開催 7,829万円
- 「平和の像」建立記念 3,980万円
- 国際化対策 9,934万円
- 豊島区女性史の編さん準備 289万円
- 秀山荘の改築 3,911万円
- 猪苗代青少年センターの増改築 2,104万円
- 社会教育会館の建設 9,388万円
- 図書館の建設 13億2,126万円
- 学校温水プール(地域開放)の建設 2,354万円
- 西栗橋体育場の整備 798万円
- 三芳ランド(仮称)の管理運営 1,958万円
- 竹岡健康学園校舎改修 3億564万円
- 私立幼稚園教育環境整備費助成 3,132万円
- 「区立学校の適正規模等に関する審議会」の設置 665万円
- 特色ある学校づくりの推進 279万円
- 演劇鑑賞教室 250万円
- 中学校「情報基礎」に関する機器等整備 7,453万円
- 学校用地の買収 9億5,504万円
- 文化財の保護 4,514万円
- 私立幼稚園児保護者補助 2億9,615万円
- 小学校施設開放の推進 4,600万円
- 心臓検診 2,558万円
- 学校環境整備 38億3,386万円

##### 活力のあるまち

- 地場産業「伝統工芸」実態調査
- 中小商工業融資
- 商店街共同施設整備事業助成
- リサイクルルームの増設



##### 生活を尊重するまち

- 高齢者集合住宅の建設
- ひとり暮らし高齢者用アパート1棟
- 高齢社会対策総合計画の策定
- 特別養護老人ホーム等の建設
- 高齢者在宅サービスセンターの建設
- 老人いこい室の建設
- 高齢者在宅サービス推進委員会
- わたさき高齢者訪問歯科診療
- 地域敬老会運営助成
- 福祉ホームの建設
- 児童館の建設
- 児童育成室の整備
- ひとり親家庭の医療費助成
- 健康づくりの推進
- 大腸がん検診
- 休日診療所の建設
- 老人福祉手当
- 高齢者家庭家事援助者派遣
- ひとり暮らし高齢者配食サービス
- 老人クラブ運営助成
- 敬老入浴会
- 心身障害者福祉手当
- 福祉のまちづくりモデル地区等整備
- 等識児保育の充実

##### 災害につよいまち

- 東通りの拡幅 3億13万円
- 災害情報システム基本構想の策定 1,200万円
- 水災情報監視システムの整備 710万円
- 防災行政無線の整備 4,221万円
- 備蓄物資の充実 2,432万円

職員の平均給料月額、平均給与月額および平均年齢

平均給与月額は、平均給料月額に諸手当（期末・勤奨手当、退職手当等を除く）の平均額を加えた額です。

(表3) 職員の平均給料月額、平均給与月額および平均年齢の状況 (平成3年4月1日現在)

Table with 7 columns: 区分, 一般行政職 (平均給料月額, 平均給与月額, 平均年齢), 技能労務職 (平均給料月額, 平均給与月額, 平均年齢). Rows include 豊島区, 国, 東京都.

職員の初任給

平成3年4月1日現在の国・都と豊島区の学歴別初任給および採用2年間を経過した後の給料月額は、表4のとおりです。

(表4) 職員の初任給の状況

Table with 7 columns: 区分, 豊島区(23区共通) (初任給, 採用後2年給料額), 国 (初任給, 採用後2年給料額), 東京都 (初任給, 採用後2年給料額). Rows include 一般行政職 (大学卒, 高校卒).

民間企業の初任給は、給与体系が異なるため単純に比較できませんが、特別区人事委員会の調査では大学卒176,693円、高校卒139,501円となっています。

職員の経験年数別、学歴別平均給料月額

平成3年4月1日現在の経験年数別、学歴別の平均給料月額は、表5のとおりです。経験年数とは、卒業後直ちに採用され、引き続き勤務している場合は、採用後の年数をいいます。

(表5) 職員の経験年数別、学歴別平均給料月額の状況

Table with 5 columns: 区分, 学歴, 経験年数10年, 経験年数15年, 経験年数20年. Rows include 一般行政職 (大学卒, 高校卒), 技能労務職.

一般行政職の級別職員数

平成3年4月1日現在における、区の給与条例に基づく行政職給料表(一)の級区分による標準職務、職員構成をみると、表6のようになっています。

(表6) 一般行政職の級別職員数の状況

Table with 11 columns: 区分, 10級, 9級, 8級, 7級, 6級, 5級, 4級, 3級, 2級, 1級, 計. Rows include 標準的な職務内容 (部長, 総務課長, 課長, 総務係長, 係長, 主任主事, 係員), 職員数, 構成比, 参考 (1年前, 5年前) 構成比.

昇給期間の短縮

職員は、通常12か月間良好な成績で勤務したとき昇給しますが、勤務成績が特に良好な場合などには、この昇給期間が短縮されます。表7は、この特別昇給と初任給調整や退職時昇給を合計した昇給短縮の状況です。

(表7) 昇給期間短縮の状況

Table with 5 columns: 区分, 合計, 一般行政職, 技能労務職. Rows include 2年度 (職員数(A), 普通昇給期間(12か月)を短縮して昇給した職員数(B), 比率(B/A)), 元年度 (職員数(A), 普通昇給期間(12か月)を短縮して昇給した職員数(B), 比率(B/A)).

職員手当

退職手当

職員が退職した場合に支給される退職手当は、退職時の給料月額に、勤続年数や退職事由に応じた一定の率を乗じて計算した額となります。その支給率の状況は、表8-1のとおりです。

前年度に退職した職員は、自己都合退職・普通退職57人、定年・勤奨退職44人で、その平均勤続年数はそれぞれ8年9か月、29年2か月となっており、平均支給額は表8-1のとおりです。

退職手当の支給率は、適正化を図るため段階的に引き下げ、定年・勤奨については、平成4年度には( )内の支給率とすることが決まっています。

(表8-1) 退職手当の状況

Table with 5 columns: 区分, 豊島区(平均支給額を除き23区共通) (自己都合, 定年・勤奨), 国 (自己都合, 定年・勤奨). Rows include 支給率 (勤続20年, 25年, 35年, 最高限度率), 加算措置 (定年前早期退職特別措置), 退職時の特別昇給 (勤奨退職の場合), 1人当たりの平均支給額.

調整手当

民間賃金、物価および生計費が特に高い地域に勤務する職員に対して支給されるもので、支給率等は、表8-2のとおりです。

(表8-2) 調整手当の状況

Table with 7 columns: 調整手当, 支給対象地域, 豊島区, 豊島区に勤務する職員, 秀山荘に勤務する職員, 高麗清涼園に勤務する職員, 竹筒健康学園に勤務する職員, 橋本代南少年センターに勤務する職員. Rows include 支給率 (10%), 支給対象職員数 (2,897人), 支給対象職員1人当たり平均支給年額 (335,972円).

特殊勤務手当

職員の従事する業務に危険、不快、不健康その他困難な勤務や、著しく特殊な勤務で、給与上特別の配慮を必要とするものに従事する職員に対し、その勤務の特殊性に応じて支給されるもので、その状況は表8-3のとおりです。

(表8-3) 特殊勤務手当の状況

Table with 3 columns: 特殊勤務手当, 区分, 全額種. Rows include 職員全体に占める手当支給職員の割合 (51.4%), 支給対象職員1人当たり平均支給年額 (128,478円), 手当の種類(手当数) (14), 支給額の多い順 (①交替制勤務者等特別業務手当, ②放射線業務従事手当, ③税務事務特別手当, ④福祉事務所現業手当, ⑤防疫等業務手当), 支給人員の多い順 (①交替制勤務者等特別業務手当, ②税務事務特別手当, ③福祉事務所現業手当, ④心身障害者児施設業務手当, ⑤巡回指導手当).

時間外勤務手当

職員が正規の勤務時間を超えて勤務することを命ぜられ、その勤務した全時間に対し割増給与として支給されるもので、支給総額等は、表8-4のとおりです。

(表8-4) 時間外勤務手当の支給状況

Table with 3 columns: 時間外勤務手当, 2年度, 元年度. Rows include 支給総額 (825,671千円), 職員1人当たりの支給年額 (282千円), 支給総額 (805,707千円), 職員1人当たりの支給年額 (275千円).

特別職の報酬等

平成3年12月1日現在の三役と議員の給料、報酬月額および期末手当の支給割合は、表9のとおりです。

(表9) 特別職の報酬等の状況

特別職の報酬等については、学識経験者等で構成される豊島区特別職報酬等審議会に諮問し、その答申に基づき条例で定められています。

Table with 4 columns: 区分, 月額, 期末手当(23区共通) (平成2年度, 平成3年度). Rows include 区長 (給料 1,049,000円), 助役 (給料 845,000円), 収入役 (給料 725,000円), 議長 (報酬 845,000円), 副議長 (報酬 725,000円), 議員 (報酬 553,000円).



(注) 表中の職員の給与月額、および特別職の報酬月額から所得税、住民税、共済費等が控除されたものが実際の支給額となります。



上り屋敷公園

# 豊島区の財政と職員給与の状況

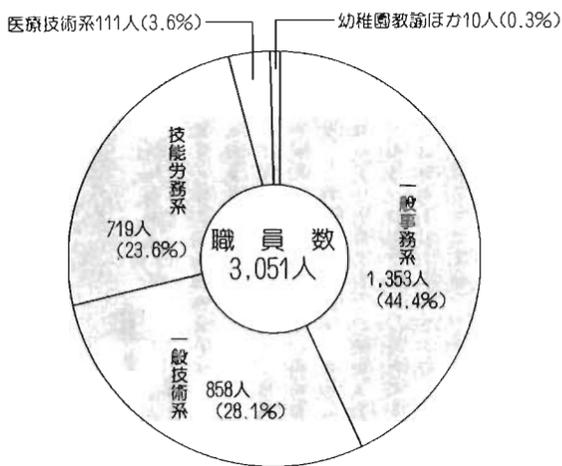
## 豊島区の職員給与等の状況

豊島区では、職員の給与制度およびその運用について、区議会の審議を通じてその実態を明らかにしています。

さらに、職員の給与などの状況を区民の皆さんにお知らせし、区政に対し一層のご理解をいただくため、その公表を行っています。昭和56年以来毎年行っており、今年で第11回目の公表となります。

### 職員の構成

豊島区には、本年4月1日現在、3,051人の職員が福祉をはじめ衛生・教育など区民生活にかかわりの深いさまざまな仕事にたずさわっています。その職種別の構成は、円グラフのとおりです。



### 給与決定のしくみ

地方公務員の給与については、法律で定める給与決定の原則、すなわち、職員の給与は生計費と国および他の地方公共団体の職員並びに民間事業の従事者の給与その他の事情を考慮して定めることになっています。

特別区職員の給与は、この給与決定の原則に従い、23区は専門的・中立的な第三者機関である特別区人事委員会が、毎年、特別区内の民間事業所の給与の実態等を調査して、給与について改善などの勧告を行っています。この人事委員会勧告に基づき、区民の代表により構成される区議会の審議を経て、条例で定められています。

### 人件費

人件費とは、一般職員に支給される給与と区長や議員など特別職に支給される給料、報酬等のほか、共済費（社会保険料の事業主負担分）などの合計額です。

これを平成2年度の決算で見ると、表1のとおりです。

(表1) 人件費の状況

項目	金額	割合
住民基本台帳人口	247,489人	(3.3.31)
歳出額 A	91,128,228千円	
実質収支額 (黒字額)	3,701,593千円	
歳出額中の人件費 B	22,204,353千円	
人件費率 (B/A)		24.4%
元年度の人件費率		23.9%

### 職員給与費(一般会計予算)

平成3年度一般会計予算における職員給与費の状況は、表2-1のとおりです。職員給与費は、一般職員に支給される給料、手当(退職手当を除く)の9月補正予算に計上された後の額です。

(表2-1) 一般会計予算の職員給与費の状況

職員数(A)	給与費				1人当たりの給与費(B/A)
	給料	期末・勤労手当	その他の手当	計(B)	
2,932人	10,057,944千円 (54.7%)	5,194,944千円 (28.3%)	3,130,050千円 (17.0%)	18,382,938千円 (100%)	6,270千円

職員に支給される給与は、基本給としての給料と諸手当から成り立っています。その概要は、表2-2のとおりです。

(表2-2) 給与の概要(平成3年4月1日現在)

区分	豊島区(23区共通)	国
給料	給料表に定める額(職務の内容によって給料表は異なります)	
扶養手当	扶養親族のある職員に対し、生計費の一助として支給	
扶養手当	豊島区(23区共通)	国
配偶者	17,700円	配偶者 16,000円
配偶者を欠くときの第1子	17,700円	配偶者を欠くときの扶養親族1人 10,500円
配偶者以外の扶養親族のうち2人まで	4,500円	配偶者以外の扶養親族のうち2人まで 4,500円
その他の扶養親族	1,500円	その他の扶養親族 1,000円
調整手当	給料、扶養手当、管理職手当の合計額の10%支給	
住居手当	職員の住居費の一部を補うために支給	
住居手当	豊島区(23区共通)	国
扶養親族のいる世帯主	8,000円	11,000円超の住居を借りている職員 家賃が21,000円以下のとき(家賃-11,000円)を支給 家賃が21,000円を超えるとき 家賃-21,000円 +10,000円を支給
扶養親族のいない世帯主	7,500円	最高23,000円(家賃47,000円超のとき)
所有する住居に居住する世帯主		新築・購入後5年まで2,500円 その他 1,000円
通勤手当	通勤に要する経費を補助するために支給	
通勤手当	豊島区(23区共通)	国
交通機関(電車・バス等)利用者	交通機関(電車・バス等)利用者 運賃相当額	
利用者 運賃相当額	30,000円を超えるときは 運賃-30,000円 +30,000円	
限度	44,500円	限度 2 35,000円
交通用具(自転車等)利用者	交通用具(自転車等)利用者	
片道5km未満	2,600円	片道5km未満 2,000円
片道5km以上 3,000円~7,000円		片道5km以上10km未満 4,100円
通勤不便等とき 2,600円~20,400円		片道10km以上 6,200円~14,600円
身障者	3,100円~20,900円	
その他	管理職手当(課長以上の職員) 初任給調整手当(医師)など	
特殊勤務手当	著しく危険、不快、不健康、困難その他特殊な業務についてたとき支給される手当	
その他	時間外勤務手当、宿日直手当等	
期末・勤労手当	ボーナスに相当する手当	
退職手当	退職したときに支給される一時金	

催し

TOKYO シーショナル・シ
アターフェスティバル'92参加
「肝つ玉おつととその子どもた
ち」

ベルトルト・ブレヒト 作
丸本陸 訳 聞きよし 演出
第3回池袋演劇祭優秀賞を受
賞したブレヒト劇を好評に応え
て再演。時代を17世紀ヨーロッ
パの宗教戦争のころに設定して
戦争の世の底辺を生きたる庶民の
姿を追う。

1月28日(火)〜30日(木) 午後6
時45分閉演 東京芸術劇場小ホ
ール1◇出演：池袋小劇場◇費
用：区民優待チケット千800円
(通常2千円、学生割引あり)
◇後援：豊島区◇申込み・詳細
：池袋小劇場 3986・20
40 (フェスティバル問い合わせ
せ：板橋演劇センター・遠藤 3
958・7374)



美術へのいざない
「日本の眼と空間II」近代日
本の装飾と工口入講演と鑑賞

日本の近代美術史に新しい視
野を示すシリーズの第2弾。1
900年前後を境に現れた日本
のアル・ヌーヴォーから第2
次世界大戦までの「女性像」
性のイメージのなかのアル・
ヌーヴォー、アル・テコなど
様々な「イズム」の趣味と交錯
を探り、名品主義ではない近代
美意識のエロティシズムの内的
発達をたどります。

1月9日(木) 午後6時30分
区民センター音楽室◇講師：セ
ゾン美術館学芸員 新見 隆氏
◇費用：一般500円、大高生400円
◇小学生無料◇申込み・詳細：
電話で(豊島区)コミュニティ振
興公社 3590・5321
(午前10時〜午後5時)

2〜3月期教室募集
◇日程：内容等：下表のとおり
◇申込み：往復はがきに住所
(勤務先)・氏名・年齢・性別・
教室名・電話番号、返信用に住
所・氏名を記入し、1月14日(当
日消印有効)までに「〒177 豊
島区雑司が谷3-1-7 千登
世橋教育文化センター総合事務
所」へ。申込み多数の場合は抽
選◇注意事項：同一教室に一人
で2通以上の申込みをした場合
は、無効とします◇詳細：当セ
ンター 3590・1252

◇日程等：左表のとおり◇会
場：区民センター◇申込み・詳
細：電話で(豊島区)コミュニテ
ィ振興公社 3590・5321
1 (午前10時〜午後5時)

Table with columns: 講座名, 日時, 費用(円), 講師. Includes 'アートフラワーでつくるコサージュ' and 'スタンドグラス'.

『92乳幼児家庭教育講座
「楽しく子育て」ひらけたい」
◇日程：内容：講師：左表のと
おり◇時間：午前10時〜正午◇
会場：巣鴨学区↓巣鴨区民集
会室 要町学区↓要町第一区民集
会室◇保育：2歳程度以上のお
子さんを保育します◇申込み・
詳細：社会教育係内線 3456

1月18日(土) 午後1時30分
千登世橋教育文化センター
展示室◇内容：時をこえて今な
お生きる心のふるさと―長谷川
著順◇詳細：当館 3590
・1254

1月12日(日) 午後1時から
(約1時間) 目白図書館(区
民集會室)◇対象：小学校低学
級

1月11日(土) 午後2時から
区民センター6階文化ホール◇
内容：影絵人形劇「ミスターシ
ヤドウのおもちゃ箱」◇費用：
無料◇詳細：中央図書館 39
83・7861、または区内各
図書館

1月5日(日) 15日(祝) 午前の
部↓午前9時30分〜午後0時30
分、午後の部↓午後1時30分
〜午後2時30分
◇費用：無料。参加費が
出ます◇詳細：当館 395
0・7121

1月12日(日) 小雨決行◇集合
：午前9時50分 西武池袋線推
名町駅北口改札表広場◇対象：
区内在住、在勤の方とその家族
◇コース：椎名町駅前↓長崎神
社↓御岳神社↓氷川神社↓子安
稲荷神社↓天祖神社↓大鳥神社
↓鬼子母神社(約6キロ)◇費用
：100円(保険料ほか)◇準備：
軽装・雨具ほか※午前中に終了
予定◇後援：豊島区教育委員会
◇申込み：はがきまたはフアク
ス 3989・1888で「第
78回豊島区民歩こう会参加」と
明記し、住所・氏名・年齢・電
話番号を記入し、1月10日まで
に「〒170 豊島区東池袋3-9の
13 豊島歩こう会」へ◇詳細：
豊島歩こう会 3986・18
88

1月12日(日) 午後1時から
(約1時間) 目白図書館(区
民集會室)◇対象：小学校低学
級

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes 'オリエンテーション', '子どものふしぎ', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '元気が一番', 'ひとりて子育てしないで', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes 'なにしてあそぼう', '女らしさ男らしさ', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '子どもと仕事', 'これからのわたし', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '親子水泳ひろば', '小学生水泳教室', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '成人水泳教室', '社会人水泳教室', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '親子水泳ひろば', '小学生水泳教室', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '親子水泳ひろば', '小学生水泳教室', etc.

1月12日(日) 午後1時から
(約1時間) 目白図書館(区
民集會室)◇対象：小学校低学
級

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '親子水泳ひろば', '小学生水泳教室', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '親子水泳ひろば', '小学生水泳教室', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '親子水泳ひろば', '小学生水泳教室', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '親子水泳ひろば', '小学生水泳教室', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '親子水泳ひろば', '小学生水泳教室', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '親子水泳ひろば', '小学生水泳教室', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '親子水泳ひろば', '小学生水泳教室', etc.

Table with columns: 日, 時間, テーマ, 講師. Includes '親子水泳ひろば', '小学生水泳教室', etc.